



---

# ASSEMBLÉE NATIONALE DU QUÉBEC

---

PREMIÈRE SESSION

QUARANTE-DEUXIÈME LÉGISLATURE

## **Procès-verbal**

**de l'Assemblée**

**Le jeudi 10 juin 2021 — N° 201**

**Président de l'Assemblée nationale :  
M. François Paradis**

---



La séance est ouverte à 9 h 40.

---

## AFFAIRES COURANTES

### Déclarations de députés

Mme IsaBelle (Huntingdon) fait une déclaration afin de rendre hommage aux citoyens venus en aide aux sinistrés lors des inondations printanières de 2011 dans le Haut-Richelieu.

---

Mme Maccarone (Westmount–Saint-Louis) fait une déclaration afin de rendre hommage à Mmes Marie-José Mastromonaco et Stéphanie Bellenger-Heng, récipiendaires de la Médaille de l'Assemblée nationale.

---

M. Lemieux (Saint-Jean) fait une déclaration afin de rendre hommage aux citoyens venus en aide aux sinistrés lors des inondations printanières de 2011 dans le Haut-Richelieu.

---

M. Birnbaum (D'Arcy-McGee) fait une déclaration afin de rendre hommage à Mmes Ella Amir, Ruth Kovac et Beverly Spanier, récipiendaires de la Médaille de la citoyenneté de D'Arcy-McGee.

---

Mme Samson (Iberville) fait une déclaration afin de rendre hommage aux citoyens venus en aide aux sinistrés lors des inondations printanières de 2011 dans le Haut-Richelieu.

**10 juin 2021**

---

Mme Perry Mélançon (Gaspé) fait une déclaration afin de féliciter Mmes Caroline Boudreau et Stéphanie Noël pour leur projet Rendez-vous littéraires.

---

M. Lefebvre (Arthabaska) fait une déclaration afin de féliciter le jeune Marc-Antoine Doyon pour son acte de bravoure et sa débrouillardise.

---

M. Ouellette (Chomedey) fait une déclaration afin de féliciter l'équipe de la Fondation du Cosmodôme pour la création de boîtes d'activités scientifiques.

---

Mme Chassé (Châteauguay) fait une déclaration afin de féliciter l'équipe de Gravité Média, lauréate des Grands Prix des hebdomadaires du Québec.

---

M. Poulin (Beauce-Sud) fait une déclaration afin de féliciter les équipes de vaccination contre la COVID-19 en Beauce.

---

À 9 h 52, Mme Soucy, deuxième vice-présidente, suspend les travaux pour quelques instants.

---

Les travaux reprennent à 10 h 04.

---

**10 juin 2021**

---

Moment de recueillement

### **Présentation de projets de loi**

M. Lamontagne, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, propose que l'Assemblée soit saisie du projet de loi suivant :

n° 99 Loi modifiant principalement la Loi sur les produits alimentaires

La motion est mise aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 25 mai 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

La motion est adoptée par le vote suivant :

(Vote n° **1106** en annexe)

Pour : **119** Contre : **0** Abstention : **0**

En conséquence, l'Assemblée est saisie du projet de loi n° 99.

---

M. Ouellet (René-Lévesque) propose que l'Assemblée soit saisie du projet de loi suivant :

n° 694 Loi encadrant la nomination de certains titulaires d'un emploi supérieur

La motion est mise aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 25 mai 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

La motion est adoptée par le vote suivant :

(Vote n° **1107** en annexe)

Pour : **119** Contre : **0** Abstention : **0**

**10 juin 2021**

---

En conséquence, l'Assemblée est saisie du projet de loi n° 694.

\_\_\_\_\_

Mme Fournier (Marie-Victorin) propose que l'Assemblée soit saisie du projet de loi suivant :

n° 593 Loi modifiant l'âge requis pour posséder la qualité d'électeur

La motion est mise aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 25 mai 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

La motion est adoptée par le vote suivant :

(Vote n° **1108** en annexe)

Pour : **119** Contre : **0** Abstention : **0**

En conséquence, l'Assemblée est saisie du projet de loi n° 593.

\_\_\_\_\_

Mme Lessard-Therrien (Rouyn-Noranda-Témiscamingue) propose que l'Assemblée soit saisie du projet de loi suivant :

n° 893 Loi facilitant la mise en marché des produits des microdistillateurs et des microbrasseurs québécois

La motion est mise aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 25 mai 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

La motion est adoptée par le vote suivant :

(Vote n° **1109** en annexe)

Pour : **119** Contre : **0** Abstention : **0**

En conséquence, l'Assemblée est saisie du projet de loi n° 893.

**10 juin 2021**

---

### **Dépôts de documents**

M. Jolin-Barrette, leader du gouvernement, au nom de Mme McCann, ministre de l'Enseignement supérieur, dépose :

L'Entente administrative de gestion entre la Société du Plan Nord et la ministre de l'Enseignement supérieur.

(Dépôt n° 2622-20210610)

Puis, au nom de M. Girard, ministre de l'Économie et de l'Innovation, il dépose :

Le rapport annuel d'activités et de développement durable 2020-2021 d'Investissement Québec.

(Dépôt n° 2623-20210610)

---

M. Jolin-Barrette, ministre de la Justice, dépose :

Le rapport annuel d'activité 2020 de la Direction générale de l'indemnisation des victimes d'actes criminels.

(Dépôt n° 2624-20210610)

### **Dépôts de pétitions**

M. Tanguay (LaFontaine) dépose :

L'extrait d'une pétition, signée par 18 573 citoyens et citoyennes du Québec, concernant la pénurie de places en services de garde éducatifs à l'enfance.

(Dépôt n° 2625-20210610)

**10 juin 2021**

---

Mme Dorion (Taschereau) dépose :

L'extrait d'une pétition, signée par 113 citoyens et citoyennes du Québec, concernant la mise sur pied d'une clinique post-COVID dans la Capitale-Nationale.

(Dépôt n° 2626 -20210610)

L'extrait d'une pétition, signée par 330 citoyens et citoyennes du Québec, concernant l'instauration d'une loi sur les Chartes de prix neutres pour les salons de coiffure.

(Dépôt n° 2627 -20210610)

---

Du consentement de l'Assemblée pour déroger à l'article 63 du Règlement, Mme Hivon (Joliette) dépose :

L'extrait d'une pétition, signée par 271 parents d'élèves fréquentant l'école Saint-Donat à Montréal, concernant la suspension des fonctions et des pouvoirs du conseil d'établissement de l'école Saint-Donat.

(Dépôt n° 2628-20210610)

### **Questions et réponses orales**

Il est procédé à la période de questions orales des députés.

À la demande de M. le président, M. Jolin-Barrette, leader du gouvernement, retire certains propos non parlementaires.



10 juin 2021

---

### Motions sans préavis

Mme Maccarone (Westmount–Saint-Louis), conjointement avec Mme Massé, cheffe du deuxième groupe d'opposition, M. Roy (Bonaventure), M. Ouellette (Chomedey) et Mme Fournier (Marie-Victorin), présente une motion concernant la Journée nationale des peuples autochtones et la conclusion d'ententes avec ces nations; cette motion ne peut être débattue faute de consentement.

---

Mme Dorion (Taschereau), conjointement avec M. Ciccone (Marquette), M. Arseneau (Îles-de-la-Madeleine), M. Roy (Bonaventure), M. Ouellette (Chomedey), Mme Fournier (Marie-Victorin) et M. LeBel (Rimouski), présente une motion concernant l'augmentation de la capacité autoroutière; cette motion ne peut être débattue faute de consentement.

---

Du consentement de l'Assemblée pour déroger à l'article 185 du Règlement, M. Bérubé, chef du troisième groupe d'opposition, conjointement avec M. Jolin-Barrette, ministre de la Justice, Mme Maccarone (Westmount–Saint-Louis), M. Roy (Bonaventure), M. Ouellette (Chomedey), Mme Fournier (Marie-Victorin), M. LeBel (Rimouski) et M. Thouin (Rousseau), propose :

QUE l'Assemblée nationale dénonce fortement toutes les formes de haine et de crimes violents;

QU'elle dénonce les amalgames faits par certains politiciens et médias du reste du Canada entre la tragédie de London en Ontario et une loi québécoise.

La motion est mise aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 25 mai 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

**10 juin 2021**

---

La motion est adoptée par le vote suivant :

(Vote n° **1110** en annexe)

Pour : **117** Contre : **0** Abstention : **0**

---

Du consentement de l'Assemblée pour déroger à l'article 185 du Règlement, M. Roberge, ministre de l'Éducation, conjointement avec Mme St-Pierre (Acadie), Mme Labrie (Sherbrooke), M. Bérubé, chef du troisième groupe d'opposition, M. Roy (Bonaventure), M. Ouellette (Chomedey), Mme Fournier (Marie-Victorin), M. LeBel (Rimouski) et M. Thouin (Rousseau), propose :

QUE l'Assemblée nationale rende hommage à Jacques Lacoursière, historien et auteur, décédé le 1<sup>er</sup> juin 2021;

QU'elle salue sa contribution à transmettre la culture et l'histoire du Québec;

QU'elle reconnaisse que ses talents de vulgarisation historique ont permis de rendre l'histoire du Québec plus accessible;

QU'elle offre ses sincères condoléances à sa famille ainsi qu'à ses proches;

Enfin, que les membres de cette Assemblée observent une minute de silence à sa mémoire.

Du consentement de l'Assemblée, un débat s'ensuit.

Le débat terminé, la motion est mise aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 25 mai 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

La motion est adoptée par le vote suivant :

(Vote n° **1111** en annexe)

Pour : **117** Contre : **0** Abstention : **0**

**3994**

**10 juin 2021**

---

À la demande de M. le président, l'Assemblée observe une minute de silence.

**Avis touchant les travaux des commissions**

M. Jolin-Barrette, leader du gouvernement, convoque :

- la Commission de l'économie et du travail, afin de poursuivre l'étude détaillée du projet de loi n° 59, Loi modernisant le régime de santé et de sécurité du travail;
- la Commission des transports et de l'environnement, afin de poursuivre l'étude détaillée du projet de loi n° 88, Loi modifiant la Loi sur la conservation et la mise en valeur de la faune et d'autres dispositions législatives;
- la Commission de l'aménagement du territoire, afin de poursuivre l'étude détaillée du projet de loi n° 49, Loi modifiant la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités, la Loi sur l'éthique et la déontologie en matière municipale et diverses dispositions législatives;
- la Commission des finances publiques, afin d'entendre les intéressés et procéder à l'étude détaillée du projet de loi d'intérêt privé n° 219, Loi concernant un immeuble situé sur la rue University à Montréal.

---

**AFFAIRES DU JOUR**

À 11 h 25, M. le président suspend les travaux pour quelques instants.

10 juin 2021

---

Les travaux reprennent à 11 h 34.

### **Projets de loi du gouvernement**

#### *Prise en considération de rapports de commissions*

L'Assemblée prend en considération le rapport de la Commission de la santé et des services sociaux qui a procédé à l'étude détaillée du projet de loi n° 83, Loi concernant principalement l'admissibilité au régime d'assurance maladie et au régime général d'assurance médicaments de certains enfants dont les parents ont un statut migratoire précaire.

Après débat, le rapport est mis aux voix; à 12 h 35, Mme Soucy, deuxième vice-présidente, suspend les travaux pour une durée maximale de 10 minutes afin permettre la tenue d'un vote enregistré, conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 25 mai 2021.

---

Les travaux reprennent à 12 h 37.

---

Un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

Le rapport est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **1112** en annexe)

Pour : **117** Contre : **0** Abstention : **0**

10 juin 2021

---

*Adoption*

Du consentement de l'Assemblée pour déroger à l'article 230 du Règlement, M. Dubé, ministre de la Santé et des Services sociaux, propose que le projet de loi n° 83, Loi concernant principalement l'admissibilité au régime d'assurance maladie et au régime général d'assurance médicaments de certains enfants dont les parents ont un statut migratoire précaire et modifiant la loi concernant les soins de fin de vie (*titre modifié*), soit adopté.

La motion est mise aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 25 mai 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

La motion est adoptée par le vote suivant :

(Vote n° **1113** en annexe)

Pour : **117** Contre : **0** Abstention : **0**

En conséquence, le projet de loi n° 83 est adopté.

**Projets de loi publics au nom des députés**

*Adoption du principe*

Mme Grondin (Argenteuil) propose que le principe du projet de loi n° 793, Loi visant à reconnaître le papillon amiral en tant qu'insecte emblématique du Québec, soit maintenant adopté.

Un débat s'ensuit.

---

À 13 heures, Mme Soucy, deuxième vice-présidente, suspend les travaux jusqu'à 15 heures.

**10 juin 2021**

---

Les travaux reprennent à 15 heures.

\_\_\_\_\_

L'Assemblée poursuit le débat sur la motion de Mme Grondin (Argenteuil) proposant que le principe du projet de loi n° 793, Loi visant à reconnaître le papillon amiral en tant qu'insecte emblématique du Québec, soit maintenant adopté.

Le débat terminé, la motion est mise aux voix; à 15 h 21, Mme Gaudreault, troisième vice-présidente, suspend les travaux pour une durée maximale de 10 minutes afin permettre la tenue d'un vote enregistré, conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 25 mai 2021.

\_\_\_\_\_

Les travaux reprennent à 15 h 23.

\_\_\_\_\_

Un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

La motion est adoptée par le vote suivant :

(Vote n° **1114** en annexe)

Pour : **117** Contre : **0** Abstention : **0**

En conséquence, le principe du projet de loi n° 793 est adopté.

M. Schneeberger, leader adjoint du gouvernement, propose que le projet de loi n° 793 soit renvoyé pour étude détaillée à la Commission des institutions.

La motion est mise aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 25 mai 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

**10 juin 2021**

---

La motion est adoptée par le vote suivant :

(Vote n° **1115** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

---

M. Schneeberger, leader adjoint du gouvernement, propose l'ajournement des travaux au vendredi 11 juin 2021, à 9 h 40.

La motion est mise aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 25 mai 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

La motion est adoptée par le vote suivant :

(Vote n° **1116** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

---

À 15 h 25, Mme Gaudreault, troisième vice-présidente, lève la séance et, en conséquence, l'Assemblée s'ajourne au vendredi 11 juin 2021, à 9 h 40.

#### SANCTION DE PROJETS DE LOI

Le jeudi 10 juin 2021, à 14 h 05, au cabinet du lieutenant-gouverneur, en présence de M. Caire, ministre délégué à la Transformation numérique gouvernementale, et de M. Simard (Montmorency), les représentants du premier ministre, de Mme St-Pierre (Acadie), la représentante de la cheffe de l'opposition officielle, et de Mme Beauregard, directrice de la séance et de la procédure parlementaire et représentante du secrétaire général, il a plu à l'honorable J. Michel Doyon, lieutenant-gouverneur du Québec, de sanctionner les projets de loi suivants :

n° 81 Loi modifiant la Loi sur le Musée des beaux-arts de Montréal

**10 juin 2021**

---

n° 95 Loi modifiant la Loi sur la gouvernance et la gestion des ressources informationnelles des organismes publics et des entreprises du gouvernement et d'autres dispositions législatives

*Le Président*

**FRANÇOIS PARADIS**



10 juin 2021

**ANNEXE**  
**Votes par appel nominal**

Sur la motion de M. Lamontagne, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation :

**(Vote n° 1106)**

**POUR - 119**

|                   |                      |                        |                                   |
|-------------------|----------------------|------------------------|-----------------------------------|
| Allaire (CAQ)     | Dufour (CAQ)         | LeBel (CAQ)            | Proulx (CAQ)                      |
| Anglade (PLQ)     | Émond (CAQ)          | (Champlain)            | (Berthier)                        |
| Arcand (PLQ)      | Fitzgibbon (CAQ)     | Lecours (CAQ)          | Provençal (CAQ)                   |
| Arseneau (PQ)     | Fontecilla (QS)      | (Lotbinière-Frontenac) | Reid (CAQ)                        |
| Asselin (CAQ)     | Fortin (PLQ)         | Lecours (CAQ)          | Richard (PQ)                      |
| Bachand (CAQ)     | Foster (CAQ)         | (Les Plaines)          | Rizqy (PLQ)                       |
| Barrette (PLQ)    | Fournier (IND)       | Leduc (QS)             | Roberge (CAQ)                     |
| Bélangier (CAQ)   | Gaudreault (PQ)      | Lefebvre (CAQ)         | Robitaille (PLQ)                  |
| Benjamin (PLQ)    | (Jonquière)          | Legault (CAQ)          | Rotiroti (PLQ)                    |
| Bérubé (PQ)       | Ghazal (QS)          | Leitão (PLQ)           | Rouleau (CAQ)                     |
| Birnbaum (PLQ)    | Girard (CAQ)         | Lemay (CAQ)            | Rousselle (PLQ)                   |
| Blais (CAQ)       | (Lac-Saint-Jean)     | Lemieux (CAQ)          | Roy (CAQ)                         |
| (Prévost)         | Girard (CAQ)         | Lessard-Therrien (QS)  | (Montarville)                     |
| Blais (CAQ)       | (Groulx)             | Lévesque (CAQ)         | Samson (CAQ)                      |
| (Abitibi-Ouest)   | Girault (CAQ)        | (Chapleau)             | Sauvé (PLQ)                       |
| Bonnardel (CAQ)   | Grondin (CAQ)        | Lévesque (CAQ)         | Schneeberger (CAQ)                |
| Boulet (CAQ)      | Guilbault (CAQ)      | (Chauveau)             | Simard (CAQ)                      |
| Boutin (CAQ)      | Guillemette (CAQ)    | Maccarone (PLQ)        | Skeete (CAQ)                      |
| Bussière (CAQ)    | Hébert (CAQ)         | Marissal (QS)          | St-Pierre (PLQ)                   |
| Caire (CAQ)       | Hivon (PQ)           | Martel (CAQ)           | Tanguay (PLQ)                     |
| Campeau (CAQ)     | Isabelle (CAQ)       | Massé (QS)             | Tardif (CAQ)                      |
| Carmant (CAQ)     | Jacques (CAQ)        | McCann (CAQ)           | (Lavolette-Saint-Maurice)         |
| Caron (CAQ)       | Jeannotte (CAQ)      | Melançon (PLQ)         | Tardif (CAQ)                      |
| Charbonneau (PLQ) | Jolin-Barrette (CAQ) | Ménard (PLQ)           | (Rivière-du-Loup-<br>Témiscouata) |
| Charest (CAQ)     | Julien (CAQ)         | Montpetit (PLQ)        | Thériault (PLQ)                   |
| Charette (CAQ)    | Kelley (PLQ)         | Nadeau-Dubois (QS)     | Thouin (IND)                      |
| Chassé (CAQ)      | Labrie (QS)          | Nichols (PLQ)          | Tremblay (CAQ)                    |
| Chassin (CAQ)     | Lachance (CAQ)       | Ouellet (PQ)           | Weil (PLQ)                        |
| Ciccone (PLQ)     | Lacombe (CAQ)        | Ouellette (IND)        | Zanetti (QS)                      |
| D'Amours (CAQ)    | Laforest (CAQ)       | Perry Mélançon (PQ)    |                                   |
| Dansereau (PQ)    | Laframboise (CAQ)    | Picard (CAQ)           |                                   |
| David (PLQ)       | Lafrenière (CAQ)     | (Soulanges)            |                                   |
| Derraji (PLQ)     | Lamontagne (CAQ)     | Polo (PLQ)             |                                   |
| Dorion (QS)       | Lamothe (CAQ)        | Poulin (CAQ)           |                                   |
| Dubé (CAQ)        | Lavallée (CAQ)       | Proulx (CAQ)           |                                   |

**10 juin 2021**

---

Sur la motion de M. Ouellet (René-Lévesque) :

**(Vote n° 1107)**

*(Identique au vote n° 1106)*

---

Sur la motion de Mme Fournier (Marie-Victorin) :

**(Vote n° 1108)**

*(Identique au vote n° 1106)*

---

Sur la motion de Mme Lessard-Therrien (Rouyn-Noranda-Témiscamingue) :

**(Vote n° 1109)**

*(Identique au vote n° 1106)*

---

10 juin 2021

---

Sur la motion de M. Bérubé, chef du troisième groupe d'opposition, conjointement avec M. Jolin-Barrette, ministre de la Justice, Mme Maccarone (Westmount–Saint-Louis), M. Roy (Bonaventure), M. Ouellette (Chomedey), Mme Fournier (Marie-Victorin), M. LeBel (Rimouski) et M. Thouin (Rousseau):

(Vote n° 1110)

**POUR - 117**

|                   |                      |                        |                               |
|-------------------|----------------------|------------------------|-------------------------------|
| Allaire (CAQ)     | Dubé (CAQ)           | Lamothe (CAQ)          | Poulin (CAQ)                  |
| Anglade (PLQ)     | Dufour (CAQ)         | Lavallée (CAQ)         | Proulx (CAQ)                  |
| Arcand (PLQ)      | Émond (CAQ)          | LeBel (CAQ)            | (Côte-du-Sud)                 |
| Arseneau (PQ)     | Fitzgibbon (CAQ)     | (Champlain)            | Proulx (CAQ)                  |
| Asselin (CAQ)     | Fontecilla (QS)      | Lecours (CAQ)          | (Berthier)                    |
| Bachand (CAQ)     | Fortin (PLQ)         | (Lotbinière-Frontenac) | Provençal (CAQ)               |
| Barrette (PLQ)    | Foster (CAQ)         | Lecours (CAQ)          | Reid (CAQ)                    |
| Bélanger (CAQ)    | Fournier (IND)       | (Les Plaines)          | Richard (PQ)                  |
| Benjamin (PLQ)    | Gaudreault (PQ)      | Leduc (QS)             | Rizqy (PLQ)                   |
| Bérubé (PQ)       | (Jonquière)          | Lefebvre (CAQ)         | Roberge (CAQ)                 |
| Birnbaum (PLQ)    | Ghazal (QS)          | Legault (CAQ)          | Robitaille (PLQ)              |
| Blais (CAQ)       | Girard (CAQ)         | Leitão (PLQ)           | Rotiroti (PLQ)                |
| (Prévost)         | (Lac-Saint-Jean)     | Lemay (CAQ)            | Rouleau (CAQ)                 |
| Blais (CAQ)       | Girard (CAQ)         | Lemieux (CAQ)          | Rousselle (PLQ)               |
| (Abitibi-Ouest)   | (Groulx)             | Lessard-Therrien (QS)  | Roy (CAQ)                     |
| Bonnardel (CAQ)   | Girault (CAQ)        | Lévesque (CAQ)         | (Montarville)                 |
| Boulet (CAQ)      | Grondin (CAQ)        | (Chapleau)             | Samson (CAQ)                  |
| Boutin (CAQ)      | Guilbault (CAQ)      | Lévesque (CAQ)         | Sauvé (PLQ)                   |
| Bussière (CAQ)    | Guillemette (CAQ)    | (Chauveau)             | Schneeberger (CAQ)            |
| Caire (CAQ)       | Hébert (CAQ)         | Maccarone (PLQ)        | Simard (CAQ)                  |
| Campeau (CAQ)     | Hivon (PQ)           | Marissal (QS)          | Skeete (CAQ)                  |
| Carmant (CAQ)     | Isabelle (CAQ)       | Martel (CAQ)           | St-Pierre (PLQ)               |
| Caron (CAQ)       | Jacques (CAQ)        | Massé (QS)             | Tanguay (PLQ)                 |
| Charbonneau (PLQ) | Jeannotte (CAQ)      | McCann (CAQ)           | Tardif (CAQ)                  |
| Charest (CAQ)     | Jolin-Barrette (CAQ) | Melançon (PLQ)         | (Lavolette–Saint-Maurice)     |
| Charette (CAQ)    | Julien (CAQ)         | Ménard (PLQ)           | Tardif (CAQ)                  |
| Chassé (CAQ)      | Kelley (PLQ)         | Montpetit (PLQ)        | (Rivière-du-Loup–Témiscouata) |
| Chassin (CAQ)     | Labrie (QS)          | Nadeau-Dubois (QS)     | Thériault (PLQ)               |
| Ciccone (PLQ)     | Lachance (CAQ)       | Nichols (PLQ)          | Tremblay (CAQ)                |
| D'Amours (CAQ)    | Lacombe (CAQ)        | Ouellet (PQ)           | Weil (PLQ)                    |
| Dansereau (CAQ)   | Laforest (CAQ)       | Perry Mélançon (PQ)    | Zanetti (QS)                  |
| David (PLQ)       | Laframboise (CAQ)    | Picard (CAQ)           |                               |
| Derraji (PLQ)     | Lafrenière (CAQ)     | (Soulanges)            |                               |
| Dorion (QS)       | Lamontagne (CAQ)     | Polo (PLQ)             |                               |

**10 juin 2021**

---

Sur la motion de M. Roberge, ministre de l'Éducation, conjointement avec Mme St-Pierre (Acadie), Mme Labrie (Sherbrooke), M. Bérubé, chef du troisième groupe d'opposition, M. Roy (Bonaventure), M. Ouellette (Chomedey), Mme Fournier (Marie-Victorin), M. LeBel (Rimouski) et M. Thouin (Rousseau) :

**(Vote n° 1111)**

*(Identique au vote n° 1110)*

---

10 juin 2021

---

Sur le rapport de Commission de la santé et des services sociaux :

(Vote n° 1112)

**POUR - 117**

|                   |                      |                        |                               |
|-------------------|----------------------|------------------------|-------------------------------|
| Allaire (CAQ)     | Dubé (CAQ)           | Lavallée (CAQ)         | Proulx (CAQ)                  |
| Anglade (PLQ)     | Dufour (CAQ)         | LeBel (CAQ)            | (Côte-du-Sud)                 |
| Arcand (PLQ)      | Émond (CAQ)          | (Champlain)            | Proulx (CAQ)                  |
| Arseneau (PQ)     | Fitzgibbon (CAQ)     | Lecours (CAQ)          | (Berthier)                    |
| Asselin (CAQ)     | Fontecilla (QS)      | (Lotbinière-Frontenac) | Provençal (CAQ)               |
| Bachand (CAQ)     | Fortin (PLQ)         | Lecours (CAQ)          | Reid (CAQ)                    |
| Barrette (PLQ)    | Foster (CAQ)         | (Les Plaines)          | Richard (PQ)                  |
| Bélangier (CAQ)   | Gaudreault (PQ)      | Leduc (QS)             | Rizqy (PLQ)                   |
| Benjamin (PLQ)    | (Jonquière)          | Lefebvre (CAQ)         | Roberge (CAQ)                 |
| Bérubé (PQ)       | Ghazal (QS)          | Legault (CAQ)          | Robitaille (PLQ)              |
| Birnbaum (PLQ)    | Girard (CAQ)         | Leitão (PLQ)           | Rotiroti (PLQ)                |
| Blais (CAQ)       | (Lac-Saint-Jean)     | Lemay (CAQ)            | Rouleau (CAQ)                 |
| (Prévost)         | Girard (CAQ)         | Lemieux (CAQ)          | Rousselle (PLQ)               |
| Blais (CAQ)       | (Groulx)             | Lessard-Therrien (QS)  | Roy (CAQ)                     |
| (Abitibi-Ouest)   | Girault (CAQ)        | Lévesque (CAQ)         | (Montarville)                 |
| Bonnardel (CAQ)   | Grondin (CAQ)        | (Chauveau)             | Samson (CAQ)                  |
| Boulet (CAQ)      | Guilbault (CAQ)      | Lévesque (CAQ)         | Sauvé (PLQ)                   |
| Boutin (CAQ)      | Guillemette (CAQ)    | (Chapleau)             | Schneeberger (CAQ)            |
| Bussière (CAQ)    | Hébert (CAQ)         | Maccarone (PLQ)        | Simard (CAQ)                  |
| Caire (CAQ)       | Hivon (PQ)           | Marissal (QS)          | Skeete (CAQ)                  |
| Campeau (CAQ)     | Isabelle (CAQ)       | Martel (CAQ)           | St-Pierre (PLQ)               |
| Carmant (CAQ)     | Jacques (CAQ)        | Massé (QS)             | Tanguay (PLQ)                 |
| Caron (CAQ)       | Jeannotte (CAQ)      | McCann (CAQ)           | Tardif (CAQ)                  |
| Charbonneau (PLQ) | Jolin-Barrette (CAQ) | Melançon (PLQ)         | (Lavolette-Saint-Maurice)     |
| Charest (CAQ)     | Julien (CAQ)         | Ménard (PLQ)           | Tardif (CAQ)                  |
| Charette (CAQ)    | Kelley (PLQ)         | Montpetit (PLQ)        | (Rivière-du-Loup-Témiscouata) |
| Chassé (CAQ)      | Labrie (QS)          | Nadeau-Dubois (QS)     | Thériault (PLQ)               |
| Chassin (CAQ)     | Lachance (CAQ)       | Nichols (PLQ)          | Thouin (IND)                  |
| Ciccone (PLQ)     | Lacombe (CAQ)        | Ouellet (PQ)           | Tremblay (CAQ)                |
| D'Amours (CAQ)    | Laforest (CAQ)       | Perry Mélançon (PQ)    | Weil (PLQ)                    |
| Dansereau (CAQ)   | Laframboise (CAQ)    | Picard (CAQ)           | Zanetti (QS)                  |
| David (PLQ)       | Lafrenière (CAQ)     | (Soulanges)            |                               |
| Derraji (PLQ)     | Lamontagne (CAQ)     | Polo (PLQ)             |                               |
| Dorion (QS)       | Lamothe (CAQ)        | Poulin (CAQ)           |                               |

**10 juin 2021**

---

Sur la motion de M. Dubé, ministre de la Santé et des Services sociaux :

**(Vote n° 1113)**

*(Identique au vote n° 1112)*

---

Sur la motion de Mme Grondin (Argenteuil) :

**(Vote n° 1114)**

*(Identique au vote n° 1112)*

---

10 juin 2021

---

Sur la motion de M. Schneeberger, leader adjoint du gouvernement :

(Vote n° 1115)

**POUR - 116**

|                   |                      |                        |                               |
|-------------------|----------------------|------------------------|-------------------------------|
| Allaire (CAQ)     | Dorion (QS)          | Lamontagne (CAQ)       | Polo (PLQ)                    |
| Anglade (PLQ)     | Dubé (CAQ)           | Lamothe (CAQ)          | Poulin (CAQ)                  |
| Arcand (PLQ)      | Dufour (CAQ)         | Lavallée (CAQ)         | Proulx (CAQ)                  |
| Arseneau (PQ)     | Émond (CAQ)          | LeBel (CAQ)            | (Côte-du-Sud)                 |
| Asselin (CAQ)     | Fitzgibbon (CAQ)     | (Champlain)            | Proulx (CAQ)                  |
| Bachand (CAQ)     | Fontecilla (QS)      | Lecours (CAQ)          | (Berthier)                    |
| Barrette (PLQ)    | Fortin (PLQ)         | (Lotbinière-Frontenac) | Provençal (CAQ)               |
| Bélangier (CAQ)   | Foster (CAQ)         | Lecours (CAQ)          | Reid (CAQ)                    |
| Benjamin (PLQ)    | Gaudreault (PQ)      | (Les Plaines)          | Richard (PQ)                  |
| Bérubé (PQ)       | (Jonquière)          | Leduc (QS)             | Rizqy (PLQ)                   |
| Birnbaum (PLQ)    | Ghazal (QS)          | Lefebvre (CAQ)         | Roberge (CAQ)                 |
| Blais (CAQ)       | Girard (CAQ)         | Legault (CAQ)          | Robitaille (PLQ)              |
| (Prévost)         | (Lac-Saint-Jean)     | Leitão (PLQ)           | Rotiroti (PLQ)                |
| Blais (CAQ)       | Girard (CAQ)         | Lemay (CAQ)            | Rouleau (CAQ)                 |
| (Abitibi-Ouest)   | (Groulx)             | Lemieux (CAQ)          | Rousselle (PLQ)               |
| Bonnardel (CAQ)   | Girault (CAQ)        | Lessard-Therrien (QS)  | Roy (CAQ)                     |
| Boulet (CAQ)      | Grondin (CAQ)        | Lévesque (CAQ)         | (Montarville)                 |
| Boutin (CAQ)      | Guilbault (CAQ)      | (Chauveau)             | Samson (CAQ)                  |
| Bussière (CAQ)    | Guillemette (CAQ)    | Lévesque (CAQ)         | Sauvé (PLQ)                   |
| Caire (CAQ)       | Hébert (CAQ)         | (Chapleau)             | Schneeberger (CAQ)            |
| Campeau (CAQ)     | Hivon (PQ)           | Maccarone (PLQ)        | Simard (CAQ)                  |
| Carmant (CAQ)     | Isabelle (CAQ)       | Marissal (QS)          | Skeete (CAQ)                  |
| Caron (CAQ)       | Jacques (CAQ)        | Martel (CAQ)           | St-Pierre (PLQ)               |
| Charbonneau (PLQ) | Jeannotte (CAQ)      | Massé (QS)             | Tanguay (PLQ)                 |
| Charest (CAQ)     | Jolin-Barrette (CAQ) | McCann (CAQ)           | Tardif (CAQ)                  |
| Charette (CAQ)    | Julien (CAQ)         | Melançon (PLQ)         | (Lavolette-Saint-Maurice)     |
| Chassé (CAQ)      | Kelley (PLQ)         | Ménard (PLQ)           | Tardif (CAQ)                  |
| Chassin (CAQ)     | Labrie (QS)          | Montpetit (PLQ)        | (Rivière-du-Loup-Témiscouata) |
| Ciccone (PLQ)     | Lachance (CAQ)       | Nadeau-Dubois (QS)     | Thériault (PLQ)               |
| D'Amours (CAQ)    | Lacombe (CAQ)        | Nichols (PLQ)          | Tremblay (CAQ)                |
| Dansereau (CAQ)   | Laforest (CAQ)       | Ouellet (PQ)           | Weil (PLQ)                    |
| David (PLQ)       | Laframboise (CAQ)    | Perry Mélançon (PQ)    | Zanetti (QS)                  |
| Derraji (PLQ)     | Lafrenière (CAQ)     | Picard (CAQ)           |                               |
|                   |                      | (Soulanges)            |                               |

**10 juin 2021**

---

Sur la motion de M. Schneeberger, leader adjoint du gouvernement :

**(Vote n° 1116)**

*(Identique au vote n° 1115)*

---